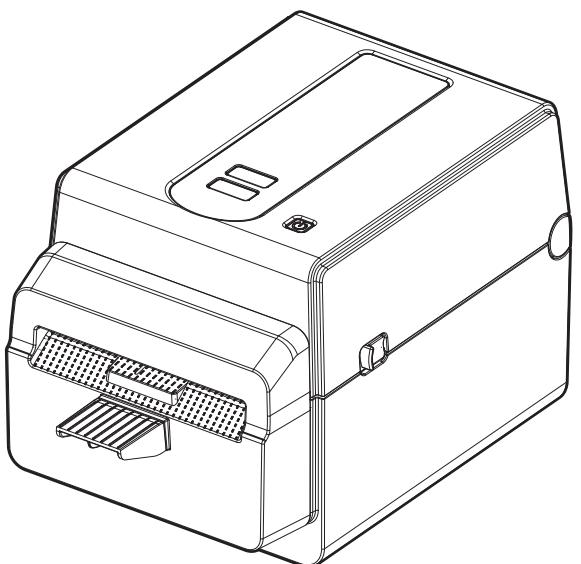


TOSHIBA

Pisač za crtične kodove

Vlasnički priručnik

BV420D-GL02-QM-S



Napomene korisnicima

Sukladnost UKCA

Ovaj proizvod nosi oznaku UKCA u skladu s odredbama važećih zakona Ujedinjene Kraljevine za ovaj proizvod i električne dodatke.

Oznaka UKCA odgovornost je tvrtke Toshiba Tec U.K. Imaging Systems Ltd, Abbey Cloisters, Abbey Green, Chertsey, Surrey, KT16 8RB, telefon +44-(0)-843 2244944.

Primjerak odgovarajuće UKCA Izjave o sukladnosti možete dobiti od svojeg distributera, tvrtke Toshiba Tec U.K. Imaging Systems Ltd ili tvrtke Toshiba Tec Corporation.

(samo za Ujedinjenu Kraljevinu)

Sukladnost CE

Ovaj proizvod nosi oznaku CE u skladu s odredbama važećih direktiva EU-a za ovaj proizvod i električne dodatke.

Oznaka CE odgovornost je tvrtke Toshiba Tec Germany Imaging Systems GmbH, Carl-Schurz-Str. 7, 41460 Neuss, Njemačka, telefon +49-(0)-2131-1245-0.

Primjerak odgovarajuće Izjave o sukladnosti CE možete dobiti od svojeg distributera, tvrtke Toshiba Tec Germany Imaging Systems GmbH ili tvrtke Toshiba Tec Corporation.

(samo za EU)

⚠️ UPOZORENJE

Ovaj je uređaj proizvod klase A. U stambenom okruženju može izazvati radiofrekvencijske smetnje. U tom slučaju korisnik će možda morati poduzeti odgovarajuće mjere.

Napomena o Klasi A u skladu s FCC pravilima

Ovaj je uređaj u skladu s FCC pravilima, Dio 15. Rad uređaja podložan je sljedećim dvama uvjetima:

1. Ovaj uređaj ne smije izazivati štetne smetnje.
2. Ovaj uređaj mora prihvati sve primljene smetnje, uključujući i smetnje koje mogu izazvati neželjen rad.

Napomena: Ovaj je uređaj ispitani i utvrđeno je da je usklađen s ograničenjima za digitalne uređaje Klase A, u skladu s FCC pravilima, Dio 15. Ova ograničenja osiguravaju razumnu zaštitu od štetnih smetnji prilikom komercijalne upotrebe opreme. Ova oprema generira, upotrebljava i može zračiti radiofrekvencijsku energiju i, ako se ne instalira i upotrebljava u skladu s uputama za upotrebu, može izazvati štetne smetnje u radijskoj komunikaciji. Rad uređaja u stambenom području vjerojatno će uzrokovati štetne smetnje, a u tom će se slučaju od korisnika tražiti da ispravi smetnje o vlastitom trošku.

UPOZORENJE

Izmjene ili preinake koje nisu izričito odobrene od strane tijela odgovornog za sukladnost mogu poništiti korisnikovo dopuštenje za rukovanje opremom.

(samo za SAD)

Napomena o Klasi A u skladu s ICES-003 – Avis NMB-003, Klasa A

Digitalni uređaj klase A u skladu je s kanadskom normom ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

(samo za KANADU)



Kalifornijski Prijedlog 65: samo SAD – Kalifornija

⚠️ UPOZORENJE

Uporabom ovog proizvoda možete se izložiti kemikalijama, uključujući 1,3-diklor-2-propanolu, koji Savezna Država Kalifornija prepoznaje kao uzrok raka.

Dodatne informacije potražite na
www.P65Warnings.ca.gov.

Uredaj nije namijenjen za uporabu u izravnom vidnom polju na radnim mjestima na kojima se upotrebljavaju jedinice s vizualnim zaslonom.

Kako biste izbjegli smetnje uzrokovane odrazima na radnim mjestima na kojima se upotrebljavaju jedinice s vizualnim zaslonom, ovaj uređaj ne smijete postaviti u izravnom vidnom polju zaposlenika.

한국 전원 코드

KS C 8305 표준과 호환 되는 전원 코드를 사용 해 주세요.

정격(최소): 250V

유형: KS C 8305 인증된, 경부하 또는 일반 의무 유형

도체 굵기(최소): 3 x 0.75 mm²

Informacije o recikliranju otpada za korisnike:



Ovaj proizvod označen je u skladu sa zahtjevima za Otpadnu električnu i elektroničku opremu – OEEO.

Upotreba simbola označava da se ovaj proizvod ne smije odložiti kao mješoviti otpad iz kućanstva i da se mora posebno prikupiti. Pravilnim zbrinjavanjem ovog proizvoda korisnik doprinosi sprječavanju mogućih štetnih posljedica za okoliš i zdravlje koje bi mogle biti izazvane nepravilnim rukovanjem otpadom od ovog proizvoda.

Detaljnije informacije o povratu i recikliranju ovog proizvoda možete dobiti od dobavljača kod kojega ste kupili proizvod.

Obavijest (za Tursku)

AEEE Yönetmeliğine Uygundur

Sljedeće se informacije primjenjuju samo za Indiju:



Ovaj simbol označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao kućni otpad. Pravilnim zbrinjavanjem ovog proizvoda korisnik doprinosi sprječavanju mogućih štetnih posljedica za okoliš i zdravlje koje bi mogle biti izazvane nepravilnim rukovanjem otpadom od ovog proizvoda. Detaljnije informacije o povratu i recikliranju ovog proizvoda možete dobiti od dobavljača kod kojega ste kupili proizvod.

Ovaj proizvod, njegove komponente, potrošni materijal, dijelovi te rezervni dijelovi u skladu su s „Indijskim pravilima zbrinjavanja električnog i elektroničkog otpada“, kojima se zabranjuje uporaba olova, žive, šesterovalentnog kroma, polibromiranih bifenila i polibromiranih difenil-etera u koncentracijama većim od 0,1% po masenom udjelu te kadmija u koncentracijama većim od 0,01% po masenom udjelu, osim u izuzećima navedenim u ovim Pravilima.

La siguiente información es solo para Argentina:



El uso de este símbolo indica que este producto no puede ser tratado como residuos domésticos. Asegúrese que este producto se deseche correctamente, Usted ayudara a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana, que podrían derivarse de la incorrecta manipulación de este producto.

Para mas información sobre el reciclaje de este producto, consulte con nuestro su distribuidor donde adquirió el producto.

Sljedeće se informacije primjenjuju samo za Vijetnam:

Izjava o sukladnosti.

Proizvodi tvrtke Toshiba Tec Group koji se prodaju na vijetnamskom tržištu u skladu su s okružnicom 16/VBHN-BCT od 25. travnja 2014. Ministarstva industrije i trgovine kojim se privremeno utvrđuje dopušteno ograničenje sadržaja nekih otrovnih kemikalija u elektroničkim i električnim proizvodima.

Ovaj je proizvod namijenjen komercijalnoj uporabi i nije predviđen za opću potrošnju.

NAPOMENE:

- Ovaj priručnik ne smije se kopirati, ni u cijelosti niti djelomično, bez prethodne pismene suglasnosti tvrtke Toshiba Tec Corporation.
- Sadržaj ovog priručnika može se promijeniti bez prethodne obavijesti.
Obratite se svom ovlaštenom predstavniku tvrtke Toshiba Tec Corporation za najnoviju inačicu priručnika.
- Ako imate bilo kakvih pitanja u vezi s ovim priručnikom, obratite se lokalnom ovlaštenom serviseru.
- Windows je registrirani zaštitni znak tvrtke Microsoft Corporation.

Uvoznik (Za EU, EFTA)

Toshiba Tec Germany Imaging Systems GmbH
Carl-Schurz-Str. 7, 41460 Neuss, Njemačka

Uvoznik (za Ujedinjenu kraljevinu)

Toshiba Tec U.K. Imaging Systems Ltd
Abbey Cloisters, Abbey Green, Chertsey, Surrey, KT16 BRB, Ujedinjena Kraljevina

Uvoznik (za Tursku)

BOER BILISIM SANAYI VE TICARET ANONIM SIRKETI BCP
Yukari Dudullu, Tavukcuyolu Cad. Demirturk Sok No: 8A 34775,
Umraniye-Istanbul, Turska

Proizvođač:

Toshiba Tec Corporation
1-11-1, Osaki, Shinagawa-ku, Tokyo, 141-8562, Japan

Mjere opreza pri rukovanju bežičnim komunikacijskim uređajima

Prema Zakonu o bežičnoj telegrafiji, ovaj je proizvod klasificiran kao „bežična oprema za postaje niskoenergetskih sustava za podatkovni prijenos“ te ne zahtijeva licenciju za radiofrekvenčijski prijenos. Zakon zabranjuje preinake unutrašnjosti ovog proizvoda.

■ Regulativne informacije

Ovaj se proizvod mora instalirati i upotrebljavati isključivo u skladu s proizvođačevim uputama opisanim u korisničkoj dokumentaciji koja prati ovaj proizvod. Ovaj je uređaj u skladu sa sljedećim radiofrekvenčijskim i sigurnosnim normama.

Standardi navedeni u nastavku certificirani su za rad s isporučenom antenom. Ovaj se proizvod ne smije upotrebljavati s drugim antenama.

Europa - EU izjava o sukladnosti

Ovime Toshiba Tec Corporation izjavljuje da su proizvodi BV420D serije usklađeni s bitnim zahtjevima i drugim važećim odredbama Direktive 2014/53/EU.

SAD - Savezno povjerenstvo za komunikacije (FCC)

NAPOMENA:

Ovaj je uređaj ispitani i utvrđeno je da je usklađen s ograničenjima za digitalne uređaje Klase A, u skladu s FCC pravilima, Dio 15. Ova ograničenja osiguravaju razumno zaštitu od štetnih smetnji prilikom komercijalne upotrebe opreme. Ova oprema generira, upotrebljava i može zračiti radiofrekvenčijsku energiju i, ako se ne instalira i upotrebljava u skladu s uputama za upotrebu, može izazvati štetne smetnje u radijskoj komunikaciji. Rad uređaja u stambenom području vjerojatno će uzrokovati štetne smetnje, a u tom će se slučaju od korisnika tražiti da ispravi smetnje o vlastitom trošku.

OPREZ:

Ovaj je uređaj u skladu s FCC pravilima, Dio 15.

Rad uređaja podložan je sljedećim dvama uvjetima:

- (1) ovaj uređaj ne smije izazivati štetne smetnje i
- (2) ovaj uređaj mora prihvati primljenu smetnju, kao i smetnju koja može uzrokovati neželjeni rad.

Promjene ili preinake koje nije izričito odobrio primatelj ovog uređaja mogu poništiti korisnikovo dopuštenje za upravljanje opreme.

UPOZORENJE ZA IZLOŽENOST RADIOFREKVENCIJSKOM ZRAČENJU:

Oprema mora biti ugrađena i njom se mora upravljati u skladu s priloženim uputama. Antene koje se upotrebljavaju za ovaj odašiljač moraju biti ugrađene tako da je omogućen razmak od barem 20 cm od svih osoba i ne smiju se nalaziti pored ni raditi u kombinaciji s bilo kojom drugom antenom ili odašiljačem. Krajnji korisnici i monteri moraju dobiti upute za ugradnju antena i radne uvjete odašiljača radi ispunjavanja zahtjeva za sukladnost s odredbama o RF zračenju.

Kanada - Industry Canada (IC)

Ovaj je uređaj usklađen s kanadskim RSS standardima koji reguliraju izuzeće licencije.

Rad uređaja podložan je sljedećim dvama uvjetima:

- (1) ovaj uređaj ne smije izazivati smetnje i
- (2) ovaj uređaj mora prihvati sve smetnje, uključujući i one koje mogu izazvati njegov neželjen rad.

Cet appareil est conforme avec Industrie Canada exemptes de licence RSS standard(s).

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:

- (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférence et
- (2) cet appareil doit accepter toute interférence, notamment les interférences qui peuvent affecter son fonctionnement.

Informacije o izloženosti radiofrekvencijskom (RF) zračenju

Snaga izlaznog zračenja bežičnog uređaja ispod je granica izloženosti radiofrekvencijskom zračenju koje je regulirano pravilima kanadskog Ministarstva industrije (Industry Canada). Bežični se uređaj treba upotrebljavati na način da je mogući ljudski kontakt tijekom normalnog rada u najvećoj mjeri smanjen.

Ovaj je uređaj procijenjen i dokazano je u skladu s granicama izloženosti RF zračenju kanadskog Ministarstva industrije prema uvjetima mobilnog izlaganja (antene su dalje od 20 cm od tijela osobe).

Informations concernant l'exposition aux fréquences radio (RF)

La puissance de sortie émise par l'appareil de sans fil est inférieure à la limite d'exposition aux fréquences radio d'Industry Canada (IC). Utilisez l'appareil de sans fil de façon à minimiser les contacts humains lors du fonctionnement normal.

Ce périphérique a également été évalué et démontré conforme aux limites d'exposition aux RF d'IC dans des conditions d'exposition à des appareils mobiles (antennes sont supérieures à 20 cm à partir du corps d'une personne).

■ Države/regije u kojima je odobrena uporaba uređaja

Ova je oprema odobrena u skladu s radiofrekvencijskim standardima određenih država/regija. Molimo savjetujte se s ovlaštenim distributerima i serviserima društva Toshiba Tec.

■ Mjere opreza pri uporabi

Ovaj proizvod komunicira s drugim uređajima putem radijskih valova. Ovisno o mjestu instalacije, usmjerenju, okruženju itd., rezultati komunikacijskog rada mogu se pogoršati ili utjecati na druge uređaje instalirane u blizini.

Bluetooth® i bežični LAN uređaji rade u istom rasponu radijskih frekvencija i mogu međusobno prouzročiti interferenciju. Istovremena uporaba uređaja s Bluetooth® i bežičnim LAN mrežama katkad može izazvati narušavanje optimalnog rada mreže ili čak gubitak mrežne veze.

U slučaju takvog problema odmah isključite uređaj s Bluetooth® ili bežičnom LAN mrežom.

Držite uređaj podalje od mikrovalne pećnice.

Komunikacija može biti smanjena ili može doći do komunikacijskih pogrešaka zbog radijskog zračenja koje emitira mikrovalna pećnica.

Ne upotrebljavajte proizvod na metalnom stolu ili u blizini metalnih predmeta. To bi moglo umanjiti učinkovitost komunikacije.

* Bluetooth® registrirani je zaštitni znak u vlasništvu društva Bluetooth SIG, Inc.

Sigurnosne mjere opreza

■ Sažetak informacija o sigurnosti

Iznimno je važna osobna sigurnost pri rukovanju i održavanju ovog uređaja. Upozorenja i mjere opreza potrebni za sigurno rukovanje uključeni su u ovaj priručnik. Sva upozorenja i mjere opreza navedeni u ovom priručniku moraju se pročitati i proučiti prije rukovanja uređajem i njegova održavanja.

Nemojte pokušavati popravljati opremu ili vršiti izmjene na njoj. Ako dođe do pogreške koja se ne može ispraviti postupcima opisanim u ovom priručniku, isključite napajanje, iskopčajte utikač, a zatim zatražite pomoć ovlaštenog predstavnika tvrtke Toshiba Tec Corporation.

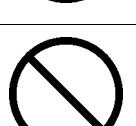
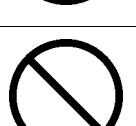
■ Značenje simbola

	UPOZORENJE	Ovaj simbol ukazuje na moguću opasnu situaciju koja, ako se ne izbjegne, može izazvati smrt, tešku ozljeđu, ozbiljno oštećenje ili požar na opremi ili obližnjim predmetima.
	OPREZ	Ovaj simbol ukazuje na moguću opasnu situaciju koja, ako se ne izbjegne, može izazvati manju ili umjerenu ozljeđu, djelomično oštećenje opreme ili obližnjih predmeta ili gubitak podataka.
	ZABRANJENO	Ovaj simbol prikazuje zabranjene radnje (zabranjene stavke). Sadržaj specifičnih upozorenja označen je u simbolu ⊗ ili pored njega. (Simbol na lijevoj strani upućuje na to da nije dopušteno rastavljanje.)
	MORA se provesti	Ovaj simbol odnosi se na radnje koje se moraju provesti. Specifična upozorenja označena su u simbolu ● ili pored njega. (Simbol na lijevoj strani označava da treba iskopčati kabel za napajanje iz utičnice.)

Napomena

Ukazuje na informacije na koje trebate obratiti pozornost prilikom rukovanja uređajem.

■ UPOZORENJE

	UPOZORENJE	Ovo označava da postoji opasnost od smrti ili teških ozljeda u slučaju nepravilnog rukovanja uređajem suprotnog od navedenih uputa.
	Zabranjena je uporaba bilo kojih drugih napona izmjenične struje osim navedenog.	Ne upotrebljavajte napone osim napona izmjenične struje navedenog na pločici s podacima jer biste time mogli izazvati požar ili strujni udar .
	Zabрана	Nemojte uključivati i isključivati kabel za napajanje mokrim rukama jer biste mogli izazvati strujni udar .
	Zabрана	Ako je uređaj uključen u istu električnu utičnicu s drugim uređajima koji troše velike količine energije, doći će do velikih fluktacija napona uvijek prilikom rada tih uređaja. Svakako osigurajte zasebnu utičnicu za uređaj jer biste u suprotnom mogli izazvati požar ili strujni udar .
	Zabрана	Na uređaj nemojte stavljati metalne predmete ili spremnike s vodom poput vaza za cvijeće, posuda za cvijeće ili vrčeva itd. Ako u uređaj uđu metalni predmeti ili prolivena tekućina, mogli bi izazvati požar ili strujni udar .

	Zabrana	Ne stavljajte i ne ubacujte metalne, zapaljive predmete ili druga strana tijela u uređaj kroz ventilacijske otvore jer biste time mogli izazvati požar ili strujni udar .
	Zabrana	Nemojte grepsti, oštećivati ili vršiti izmjene na kabelima za napajanje. Također nemojte stavljati teške predmete na kabel, povlačiti ili prejako savijati kabel za napajanje jer biste time mogli izazvati požar ili strujni udar .
	Izvucite mrežni utikač.	Ako ispuštite uređaj ili oštetite kućište, najprije isključite prekidače napajanja i izvucite utikač kabela iz mrežne utičnice, a zatim zatražite pomoć ovlaštenog predstavnika tvrtke Toshiba Tec Corporation. Ako nastavite koristiti proizvod u takvom stanju, to može izazvati požar ili strujni udar .
	Izvucite mrežni utikač.	Ako se nastavite koristiti uređajem u neispravnom stanju, primjerice kada iz uređaja izlazi dim ili čudan miris, mogli biste izazvati požar ili strujni udar . U tom slučaju odmah isključite prekidač napajanja i iskopčajte kabel za napajanje iz utičnice. Zatim zatražite pomoć ovlaštenog predstavnika tvrtke Toshiba Tec Corporation.
	Izvucite mrežni utikač.	Ako strana tijela (metalni djelići, voda, tekućine) dospiju u uređaj, najprije isključite prekidače napajanja i izvucite utikač strujnog kabela iz utičnice, a zatim zatražite pomoć ovlaštenog predstavnika tvrtke Toshiba Tec Corporation. Ako nastavite koristiti proizvod u takvom stanju, to može izazvati požar ili strujni udar .
	Izvucite mrežni utikač.	Prilikom isključivanja kabela za napajanje uhvatite i povucite utikač. Povlačenjem kabela mogli biste presjeći unutrašnje žice ili ih izložiti, čime biste mogli izazvati požar ili strujni udar .
	Spojite uzemljenje.	Uvjerite se da je uređaj pravilno uzemljen. Produžni kabeli također moraju biti uzemljeni. Na neispravno uzemljenim uređajima moglo bi doći do požara ili strujnog udara .
	Zabranjeno rastavljanje.	Nemojte sami otvarati poklopce, popravljati uređaj ili vršiti izmjene na njemu. Zatražite pomoć ovlaštenog predstavnika tvrtke Toshiba Tec Corporation. Mogli biste se ozlijediti visokim naponom, vrlo vrućim dijelovima ili oštrim rubovima u uređaju.
	Zabrana	Nemojte upotrebljavati sredstva za čišćenje u spreju koja sadržavaju zapaljive plinove za čišćenje proizvoda jer biste time mogli izazvati požar .
	Zabrana	Pripazite da se ne biste ozlijedili rezačem papira pisača.

■ OPREZ



OPREZ

Označava da postoji opasnost od **ozljede ili oštećenja** predmeta u slučaju nepravilnog rukovanja uređajem suprotnog od navedenih uputa.

Mjere opreza

Sljedeće mjere opreza pomoći će vam da osigurate kontinuiran ispravan rad ovog uređaja.

- Pokušajte izbjegići mjesta sa sljedećim nepovoljnim uvjetima:
 - temperature izvan specifikacija
 - izravna Sunčeva svjetlost
 - visoka vlažnost
 - zajednički izvor napajanja
 - prejake vibracije
 - prašina/plin
- Poklopac se mora čistiti brisanjem suhom krpom ili krpom malo navlaženom blagom otopinom sredstva za čišćenje.
NIKADA NEMOJTE UPOTREBLJAVATI RAZRJEĐIVAČ ILI BILO KOJE DRUGO HLAPLJIVO OTAPALO na plastičnim poklopcima.
- UPOTREBLJAVAJVATE ISKLJUČIVO papir KOJI JE ODREDILA tvrtka TOSHIBA TEC CORPORATION.
- NEMOJTE ČUVATI papir na mjestima izloženima izravnoj sunčevoj svjetlosti, visokim temperaturama, velikoj vlažnosti, prašini ili plinovima.
- Pisač mora biti na ravnoj površini kada radi.
- Kada je s pisačem povezan vanjski izvor napajanja kao što je adapter izmjenične struje, NEMOJTE upotrebljavati ni jedan uređaj osim adaptera izmjenične struje FSP060-RAAK3.
- Svi podaci koji se nalaze u memoriji pisača mogli bi biti izgubljeni tijekom kvara.
- Pokušajte izbjegići uporabu ovog uređaja iz zajedničkog izvora napajanja s visokonaponskom opremom ili opremom koja bi mogla izazvati smetnje na mrežnom napajanju.
- Iskopčajte uređaj uvijek kada radite unutar njega ili ga čistite.
- Osigurajte okruženje bez statičkog elektriciteta.
- Nemojte stavljati teške predmete na uređaj jer bi mogli izgubiti ravnotežu i pasti te izazvati **ozljede**.
- Nemojte blokirati ventilacijske otvore uređaja jer ćete time izazvati nakupljanje topline u uređaju, što bi posljedično moglo izazvati **požar**.
- Nemojte se oslanjati na uređaj. Mogao bi pasti na vas i izazvati **ozljede**.
- Kada se uređaj dulje vrijeme ne koristi, izvucite utikač iz utičnice.
- Postavite uređaj na čvrstu i ravnu podlogu.

Zahtjev u vezi s održavanjem

- Koristite se našim uslugama održavanja.

Nakon kupnje uređaja jednom godišnje obratite se ovlaštenom predstavniku tvrtke Toshiba Tec Corporation radi čišćenja unutrašnjosti uređaja.

U uređaju će se nakupiti prašina koja može izazvati **požar ili kvar**.

Čišćenje je posebno učinkovito prije vlažne kišne sezone.

- Naša ekipa za preventivne servise obavlja povremene provjere i druge radove potrebne za održavanje kvalitete i učinkovitosti uređaja te unaprijed sprječava nezgode.

U vezi s pojedinostima zatražite pomoć ovlaštenog predstavnika tvrtke Toshiba Tec Corporation.

- Uporaba insekticida i drugih kemikalija

Nemojte izlagati uređaj insekticidima ili drugim hlapljivim otapalima. To izaziva propadanje kućišta ili drugih dijelova ili ljuštenje boje.

SADRŽAJ

Napomene korisnicima	1
Mjere opreza pri rukovanju bežičnim komunikacijskim uređajima	4
Regulativne informacije	4
Države/regije u kojima je odobrena uporaba uređaja	5
Mjere opreza pri uporabi	5
Sigurnosne mjere opreza	6
Sažetak informacija o sigurnosti	6
Značenje simbola	6
UPOZORENJE	6
OPREZ	8
1. Pregled proizvoda	11
Uvod	11
Značajke	11
Raspakiravanje	11
Prilikom kupnje kabela za napajanje	12
2. Opis sastavnih dijelova	14
Prikazi prednje i stražnje strane	14
Unutrašnjost	15
3. Dodatna oprema	16
4. Funkcije upravljačke ploče	17
5. Postavljanje pisača	18
Mjere opreza	18
Postupak postavljanja pisača	19
6. Priključivanje kabela	20
7. Priključivanje adaptera izmjenične struje i kabela za napajanje	21
8. Uključivanje i isključivanje pisača	22
Kako uključiti napajanje	22
Kako isključiti napajanje	22
9. Otvaranje i zatvaranje gornjeg poklopca	23
Otvaranje gornjeg poklopca	23
Zatvaranje gornjeg poklopca	23
10. Postavljanje medija	24
Postavljanje role s medijem	24
11. Održavanje	26
Glava za ispis	26
Senzori medija	26
Ispisni valjak	27
Kućište za medije	27
Rezač	28
Kako skladištiti i rukovati s medijima	31
12. Rješavanje problema	32
Rješavanje problema	32
Indikator stanja	33
Uklanjanje zaglavljenog medija	34
13. Specifikacije pisača	35
Pisač	35
Dodatne opcije	36
14. Specifikacije medija	37
Medij	37

1. Pregled proizvoda

■ Uvod

Hvala vam na kupnji našeg pisača za crtične kodove. Ovaj vlasnički priručnik sadržava vrijedne informacije, poput općenitog postavljanja i uputa za potvrđivanje rada pisača s pomoću probnih ispisa. Pažljivo pročitajte ovaj dokument kako biste ostvarili maksimalni radni učinak i vijek trajanja pisača. Pobrinite se da vam je ovaj priručnik pri ruci za svakodnevnu upotrebu.

Dodatne informacije u vezi s ovim priručnikom potražite kod svojeg predstavnika tvrtke Toshiba Tec Corporation.

■ Značajke

Pisač ima sljedeće značajke:

Sučelja	USB ulaz i sučelje za podršku za Ethernet uključeni su u ovaj pisač u sklopu standardne opreme. Moguće je i opcionalno uključivanje mogućnosti bežičnog LAN-a, Bluethootha i serijskog sučelja (RS-232C).
Jednostavna uporaba	Mehanizam pisača omogućava vrlo jednostavan rad i lak pristup radi održavanja.
Cijeli niz mogućnosti	Sljedeći opcionalni uređaji mogu se također ugraditi u ovaj pisač. <ul style="list-style-type: none">• Priključak za bežičnu LAN mrežu• Priključak za Bluethooth• Serijsko sučelje (RS-232C)• Poklopac adaptera izmjenične struje

■ Raspakiravanje

1 Raspakirajte pisač.

2 Provjerite postoje li ogrebotine ili bilo kakvo drugo oštećenje na pisaču.

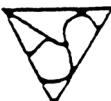
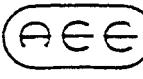
Napomena

Tvrtka Toshiba Tec Corporation ne preuzima odgovornost za bilo kakvo oštećenje ili slično koje je nastalo tijekom prijevoza.

3 Kartone i materijale unutrašnje ambalaže sačuvajte za budući transport pisača.

■ Prilikom kupnje kabela za napajanje

U nekim državama kabel za napajanje nije priložen uz ovaj pisač. Ako je to slučaj, kupite odobreni kabel za napajanje koji zadovoljava sljedeće norme ili kontaktirajte svojeg ovlaštenog predstavnika tvrtke Toshiba Tec Corporation.

Država/ regija	Agencija	Oznaka certifikata	Država/ regija	Agencija	Oznaka certifikata	Država/ regija	Agencija	Oznaka certifikata
Australija	SAA		Njemačka	VDE		Švedska	SEMKKO	
Austrija	OVE		Irska	NSAI		Švicarska	SEV	
Belgija	CEBEC		Italija	IMQ		Ujedinjena Kraljevina	ASTA	
Kanada	CSA		Japan	METI		Ujedinjena Kraljevina	BSI	
Danska	DEMKO		Nizozemska	KEMA		S.A.D.	UL	
Finska	FEI		Norveška	NEMKO		Europa	HAR	
Francuska	UTE		Španjolska	AEE		Tajvan	CNS	
Južna Afrika	SABS							

Upute za upotrebu kabela za napajanje

1. Za upotrebu s mrežnim napajanjem od 100 do 125 V izmjenične struje odaberite kabel za napajanje od min. 125 V, 10 A.
2. Za upotrebu s mrežnim napajanjem od 200 do 240 V izmjenične struje odaberite kabel za napajanje od min. 250 V, 10 A.
3. Odaberite kabel napajanja duljine 2 m ili manje.
4. Utikač kabela za napajanje koji se priključuje u adapter izmjenične struje mora odgovarati utičnici ICE-320-C14. Oblik potražite na sljedećoj slici.



Država/regija	Sjeverna Amerika	Europa	Ujedinjena Kraljevina	Australija	Južna Afrika
Kabel za napajanje					
Nazivne vrijednosti (min.)	125 V, 10 A	250 V H05VV-F	250 V H05VV-F	250 V Odobren prema AS3191, malo ili normalno opterećenje	250 V, 6 A H05VV
Tip	SVT				
Veličina vodiča (min.)	Br. 3/18 AWG	3 x 0,75 mm ²	3 x 0,75 mm ²	3 x 0,75 mm ²	3 x 0,75 mm ²
Konfiguracija utikača (vrsta odobrena na lokalnoj razini)					
Nazivne vrijednosti (min.)	125 V, 10 A	250 V, 10 A	250 V *1	250 V *1	250 V *1

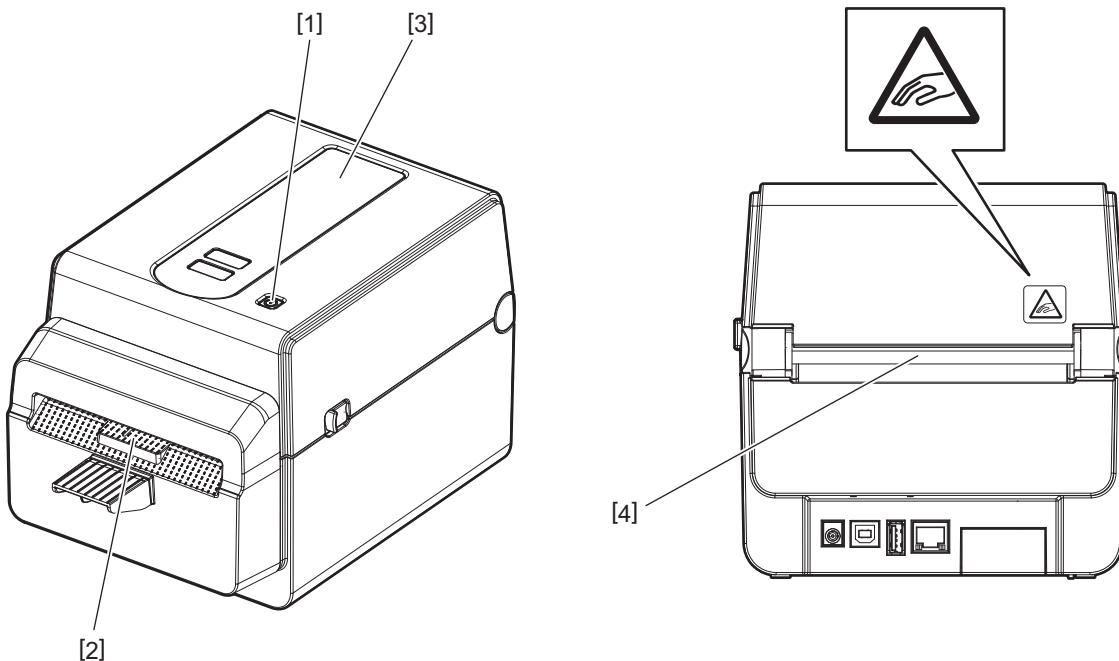
*1 Najmanje 125 % nazivne struje proizvoda

2. Opis sastavnih dijelova

Nazivi dijelova u ovom odjeljku upotrebljavaju se i u sljedećim poglavljima.

■ Prikazi prednje i stražnje strane

	OPREZ MEHANIČKE OPASNOSTI Da biste izbjegli ozljede, pripazite da ne priklještite prste u utoru za papir tijekom otvaranja ili zatvaranja gornjeg poklopca.
---	---



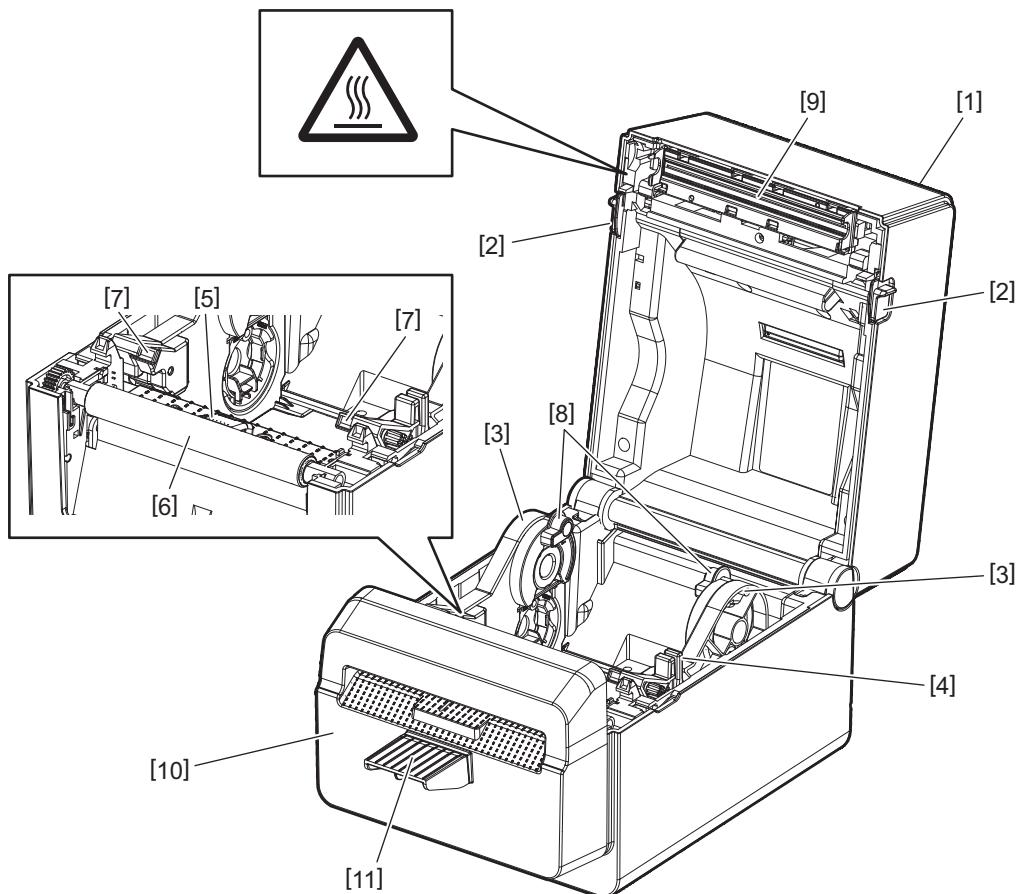
Br.	Naziv dijela	Br.	Naziv dijela
1	Gumb [POWER]	3	Prozor za provjeru medija
2	Izlaz za medij	4	Utor za papir

Napomena

Za odjeljak sa sučeljem sa stražnje strane, pogledajte  P.20 „6. Priključivanje kabela”.

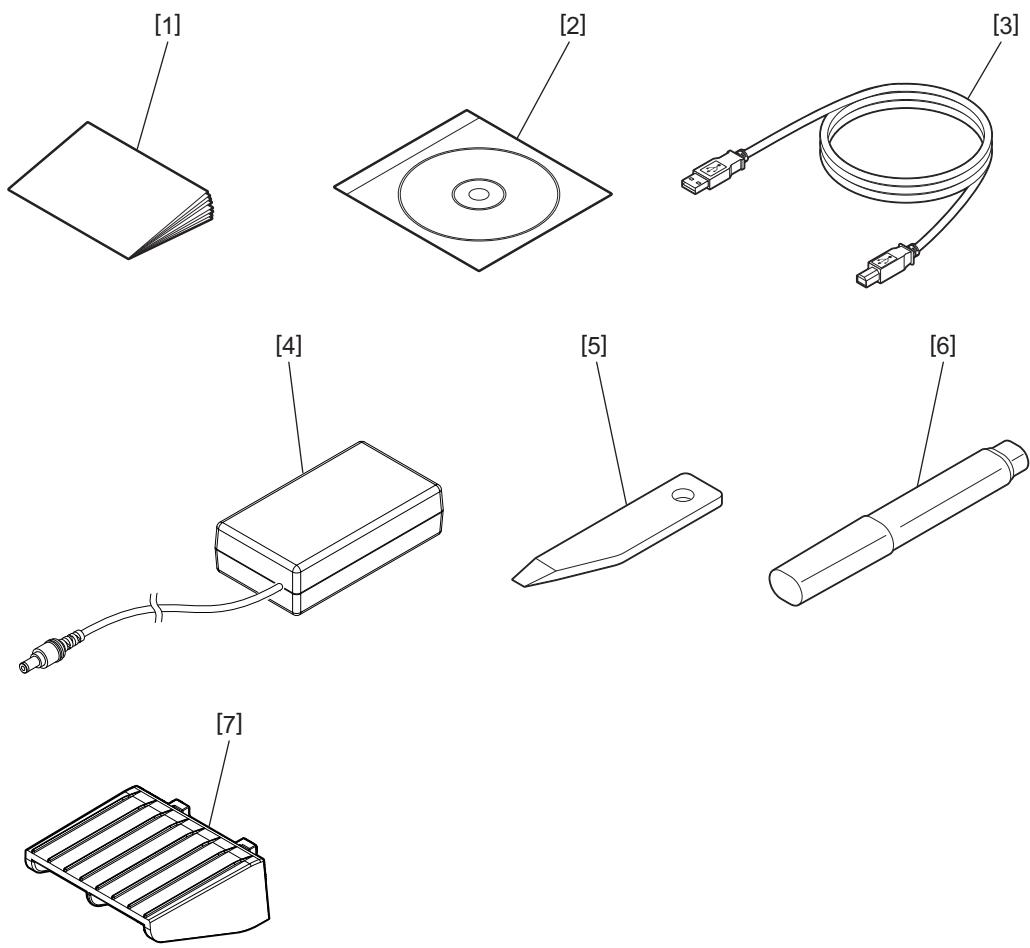
■ Unutrašnjost

	UPOZORENJE VRUĆA POVRŠINA Opasnost od opeklini. Nemojte dodirivati glavu za ispis ili područje oko nje neposredno nakon ispisa. Glava za ispis zagrijat će se tijekom ispisivanja.
---	--



Br.	Naziv dijela	Br.	Naziv dijela
1	Gornji poklopac	6	Ispisni valjak
2	Odjeljci za otpuštanje držača (lijevi, desni)	7	Vodilice za medije (lijeva, desna)
3	Držači role s medijima	8	Držači jezgre (lijevi, desni)
4	Sigurnosna poluga držača	9	Glava za ispis
5	Senzori medija	10	Jedinica rezača
		11	Ladica rezača

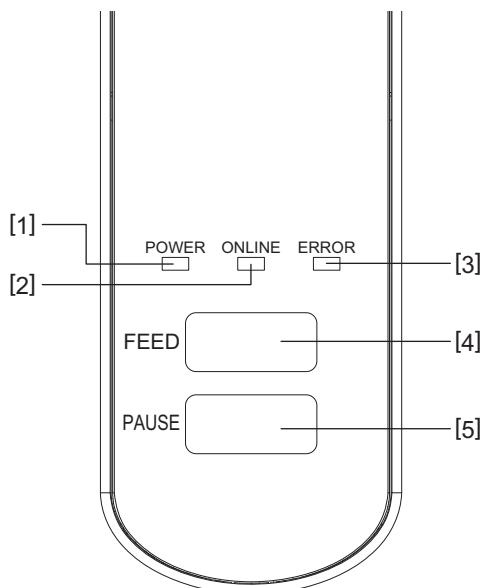
3. Dodatna oprema



Br.	Naziv dijela	Br.	Naziv dijela
1	Vlasnički priručnik	5	Strugač
2	CD-ROM	6	Olovka za čišćenje
3	USB kabel	7	Ladica rezača
4	Adapter izmjenične struje		

4. Funkcije upravljačke ploče

Gumbi na upravljačkoj ploči služe za upravljanje i postavljanje pisača.



Br.	Naziv	Funkcija/uporaba
1	Žaruljica POWER	Svjetla kad je napajanje uključeno.
2	Žaruljica ONLINE (MREŽNO)	<ul style="list-style-type: none">• Svjetlosni pokazivač kad je pisač u mrežnom načinu rada.• Treperi kad komunicira s glavnim računalom.
3	Žaruljica ERROR (GREŠKA)	Svjetla kad se dogodi komunikacijska pogreška, papir je istekao ili pisač ne radi ispravno.
4	Gumb [FEED] (UNOS)	Uvodi jedan list medija pritiskom na ovaj gumb dok je pisač u mrežnom načinu rada.
5	Gumb [PAUSE] (PAUZA)	<ul style="list-style-type: none">• Pauzira ispis.• Resetira pisač kad je pauziran ili kad se dogodi pogreška.

Napomena

Kad zasvijetli indikator ERROR (pogreška), na pisaču je došlo do pogreške.

Pojedinosti potražite u P.32 „12. Rješavanje problema”.

5. Postavljanje pisača

U ovom poglavlju navedeni su koraci potrebni za postavljanje pisača prije rada.

⚠️ UPOZORENJE

Izbjegavajte upotrebu pisača na mjestima s intenzivnom svjetlošću (npr. izravna sunčeva svjetlost, radna svjetiljka). To svjetlo moglo bi utjecati na senzore pisača i izazvati kvarove.

■ Mjere opreza

Da biste osigurali najbolje radno okruženje te osigurali sigurnost rukovatelja i pisača, pridržavajte se sljedećih mjera opreza.

- Pisačem rukujte na stabilnoj, ravnoj radnoj površini na mjestu na kojem nema prevelike vlažnosti, visoke temperature, prašine, vibracija ili izravne sunčeve svjetlosti.
- Osigurajte okruženje bez statičkog elektriciteta. Pražnjenje statičkog elektriciteta može izazvati oštećenja osjetljivih unutarnjih komponenti.
- Pobrinite se da je pisač spojen na čist izvor izmjenične struje, a drugi visokonaponski uređaji koji mogu izazvati šumove ne smiju biti priključeni na isti izvor napajanja.
- Pobrinite se da je pisač priključen samo na izvor napajanja s izmjeničnom strujom s pravilnim uzemljenjem.
- Nemojte rukovati pisačem dok je poklopac otvoren. Pripazite da vam pokretni dijelovi pisača ne zahvate prste ni bilo koje dijelove odjeće.
- Prije čišćenja ili rada na unutrašnjosti pisača pobrinite se da je napajanje pisača isključeno i da je adapter izmjenične struje uklonjen iz pisača.
- Da biste postigli najbolje rezultate i dulji vijek trajanja pisača, upotrebljavajte samo medije koje je odobrila tvrtka Toshiba Tec Corporation. (Podatke potražite u Priručniku za potrošni materijal.)
- Skladištite medije u skladu s dijelom „Kako skladištiti i rukovati materijalom“ u ovom priručniku.
- Mehanizam pisača sadržava dijelove s visokim naponom. Stoga nikad nemojte uklanjati poklopce pisača jer se izlažete opasnosti od strujnog udara.
K tome, pisač sadržava mnoge sitne dijelove. Oni se mogu oštetiti ako na njima radi neovlašteno osoblje.
- Vanjski dio pisača čistite čistom suhom krpom ili krpom malo navlaženom blagom otopinom sredstva za čišćenje.
- Glava za ispis i njezina periferija zagrijat će se tijekom ispisivanja. Ako je dodirnete za to vrijeme, možete zadobiti opeklane. Stoga pričekajte da se pisač dovoljno ohladi prije nego što započnete čišćenje.
Za čišćenje glave za ispis upotrebljavajte samo sredstvo za čišćenje glave za toplinski ispis koje je odobrila tvrtka Toshiba Tec Corporation.
- Nemojte isključivati pisač ili izvlačiti utikač za napajanje tijekom ispisivanja ili dok treperi bilo koji indikator.
- Pisač je potrebno ugraditi u blizinu utičnice za napajanje i postaviti na način da je omogućeno olakšano uklanjanje utikača iz utičnice.
- Utikač za napajanje potrebno je bar jednom godišnje ukloniti iz utičnice i očistiti klinove utikača. Nakupljena prašina i prljavština mogu prouzročiti požar zbog topline stvorene gubitkom električne energije.
- Ako pisač neće biti u upotrebi dulje vrijeme, povucite polugu za otpuštanje držača prema sebi kako bi otpustili gornji poklopac tako da se na naljepnicu ne primjenjuje nikakav pritisak.

■ Postupak postavljanja pisača

U ovom odjeljku navedeni su koraci potrebnii za ispravno postavljanje pisača.

⚠ OPREZ

- Za komunikaciju s glavnim računalom potreban je RS-232C, ethernetski ili USB kabel.
 - Kabel RS-232C: 9-iglični (Nemojte upotrebljavati kabel „null modem“.)
 - Ethernetski kabel: baza od 10/100
 - USB kabel: V2.0 (velike brzine)
- Uporaba upravljačkog programa sustava Windows omogućit će ispisivanje iz aplikacija sustava Windows. Pisačem se može upravljati i putem vlastitih programskeih naredbi. Detalje možete saznati od lokalnog predstavnika tvrtke Toshiba Tec.

1 Raspakirajte pisač i dodatnu opremu iz kutije.

2 Postavite pisač na lokaciju na kojoj će se upotrebljavati.

Kako biste ispravno upotrebljavali i ugradili pisač, pogledajte priložene „Mjere opreza”.

3 Provjerite je li pisač isključen.

Pogledajte P.22 „8. Uključivanje i isključivanje pisača”.

4 Priključite pisač s glavnim računalom ili mrežom s pomoću RS-232C, ethernetskog ili USB kabela.

Pogledajte P.20 „6. Priključivanje kabela”.

5 Priključite adapter za izmjeničnu struju u pisač i zatim utaknite kabel za napajanje u utičnicu s odgovarajućim uzemljenjem.

Pogledajte P.21 „7. Priključivanje adaptera izmjenične struje i kabela za napajanje”.

6 Stavite medij.

Pogledajte P.24 „10. Postavljanje medija”.

7 Instalirajte upravljačke programe pisača na glavno računalo.

Pogledajte „Upravljački program za pisač” CD-ROM-u.

8 Uključite napajanje.

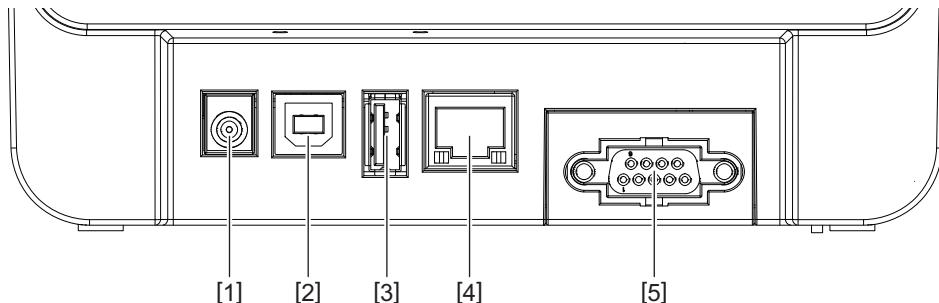
Pogledajte P.22 „8. Uključivanje i isključivanje pisača”.

6. Priključivanje kabela

Ovo poglavlje objašnjava kako s pisačem povezati komunikacijske kabele s glavnog računala ili drugih uređaja. S ovim pisačem moguće je upotrebljavati tri vrste kabela.

⚠ OPREZ

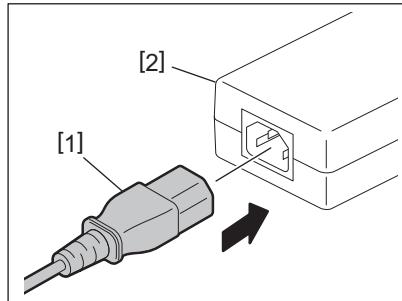
- Svakako priključite serijski kabel dok su pisač i glavno računalo isključeni.
- Ako pokušate priključiti kabel dok su pisač i glavno računalo uključeni, to može prouzročiti oštećenje, električni udar ili kratki spoj.



Br.	Naziv dijela	Uporaba
1	Utičnica za napajanje	Služi za priključivanje adaptera za izmjeničnu struju.
2	USB sučelje za povezivanje glavnog računala	Služi za priključivanje s pomoću USB kabela na jedan od USB ulaza na glavnom računalu. Služite se USB kabelom koji na jednoj od svojih strana ima utikač vrste B.
3	USB sučelje za povezivanje USB memorije	Služi za priključivanje drugog uređaja s pomoću USB kabela. Primjerice za preuzimanje ugrađenog programa, proširenje flash ROM memorije itd. Nije namijenjeno za korisnika.
4	Ethernet sučelje	Služi za priključivanje mreže s pomoću ethernetskog kabela. K tome, moguće je izravno priključivanje na ethernetski ulaz glavnog računala. Napomena <ul style="list-style-type: none">• Pobrinite se da se služite ethernetskim kabelom koji je u skladu s normom. 10BASE-T: kategorija 3 ili viša 100BASE-TX: kategorija 5 ili viša Duljina kabela: duljina segmenta do 100 m• Ako je ometanje radio valovima prouzročilo komunikacijsku pogrešku na ovom kabelu, poslužite se zaštićenim kabelom (STP).
5	Serijsko sučelje (RS-232C) (Dodatna opcija)	Služi za priključivanje jednog od COM ulaza na glavnom računalu sa serijskim kabelom.

7. Priklučivanje adaptera izmjenične struje i kabela za napajanje

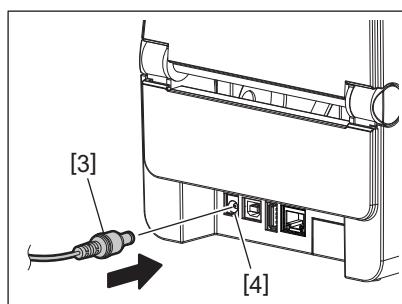
- Priklučite kabel za napajanje [1] u adapter za izmjeničnu struju [2].



Napomena

Ako kabel za napajanje nije isporučen s ovim pisačem, nabavite odgovarajući kabel u skladu s P.12 „Prilikom kupnje kabela za napajanje”.

- Utaknite priključak adaptera za izmjeničnu struju [3] u utičnicu za napajanje [4] na stražnjoj strani pisača.



- Utaknite drugi kraj kabela za napajanje u uzemljenu utičnicu.

8. Uključivanje i isključivanje pisača

⚠ OPREZ

- Pritisnite gumb [POWER] (napajanje) na pisaču kako biste ga uključili i isključili.
Nemojte ukopčavati ili iskopčavati kabel za napajanje dok uključujete ili isključujete pisač jer to može prouzročiti požar, električni udar ili oštećenja pisača.
- Nemojte isključivati napajanje tijekom ispisivanja jer može doći do zaglavljivanja medija ili oštećenja pisača.
- Nemojte isključivati napajanje dok indikator ONLINE treperi jer može doći do gubitka ili oštećenja podataka koji se preuzimaju.

■ Kako uključiti napajanje

Napomena

Ako je pisač priključen na glavno računalo, preporučuje se najprije isključiti pisač, a zatim glavno računalo.

1 Dok je pisač isključen pritisnite i držite gumb [POWER] nekoliko sekundi.

2 Indikator POWER upravljačkoj ploči će se uključiti.

Ako je pisač priključen na glavno računalo, zasvjetiti će indikator ONLINE.

Napomena

- Za učitavanje fontova otvorenog tipa nakon uključivanja napajanja potrebno je otprilike 30 sekundi. Deset sekundi nakon uključivanja napajanja počinje treperiti indikator ONLINE (svakih 0,5 s). Po dovršetku učitavanja fontova otvorenog tipa indikator ONLINE počinje postojano svijetliti. Kada indikator ONLINE treperi, moguće je primiti podatke za ispis; međutim, nije moguće ispisati datoteke s fontovima otvorenog tipa.
- Kad zasvjetli indikator ERROR (pogreška), na pisaču je došlo do pogreške.
Pojedinosti potražite u  P.32 „12. Rješavanje problema“.

■ Kako isključiti napajanje

Napomena

Ako je pisač priključen na glavno računalo, preporučuje se najprije isključiti glavno računalo, a zatim pisač.

1 Provjerite svijetli li indikator ONLINE na upravljačkoj ploči (ne treperi).

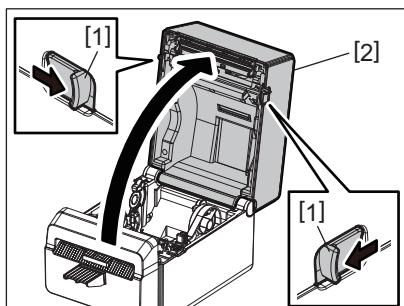
2 Neko vrijeme držite pritisnutim gumb [POWER]. Svi će se indikatori isključiti i pisač će se isključiti.

Ako je pisač priključen na glavno računalo, provjerite je li se indikator ONLINE na upravljačkoj ploči isključio.

9. Otvaranje i zatvaranje gornjeg poklopca

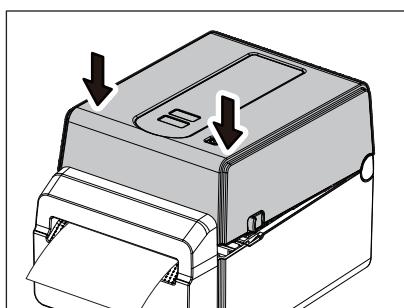
■ Otvaranje gornjeg poklopca

Uz povlačenje prekidača za otpuštanje [1], otvorite gornji poklopac [2].



■ Zatvaranje gornjeg poklopca

Zatvorite gornji poklopac.



Napomena

Pobrinite se da ste do kraja zatvorili gornji poklopac. U suprotnom to bi moglo utjecati na kvalitetu ispisa.

10. Postavljanje medija

U ovom poglavlju opisane su upute za stavljanje medija u pisač. Ovaj pisač namijenjen je za ispisivanje role za medije bez obloge. Mediji koje je odobrilo društvo Toshiba Tec Corporation.

⚠ UPOZORENJE

Nemojte dodirivati glavu za ispis ili područje oko nje neposredno nakon ispisa.

Glava za ispis zagrijat će se tijekom ispisivanja. Ako je dodirnete za to vrijeme, možete zadobiti opeklne.

⚠ OPREZ

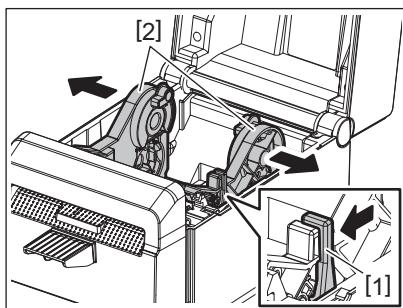
- Da biste izbjegli ozljede, pripazite da ne priklještite prste u utoru za papir tijekom otvaranja ili zatvaranja gornjeg poklopca.
 - Nemojte dodirivati glavu za ispis.
- U suprotnom može doći do oštećenja točaka zbog statickog elektriciteta ili drugih problema s kvalitetom ispisa.

■ Postavljanje role s medijem

1 Otvorite gornji poklopac.

Pojedinosti potražite u P.23 „9. Otvaranje i zatvaranje gornjeg poklopca”.

2 Pridržavajući sigurnosnu polugu držača [1], pomaknite držač za medije [2] prema van.

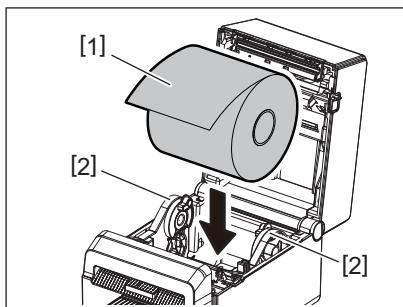


Napomena

- Pobrinite se da svaki puta kad promijenite vrstu medija izvedete kalibraciju senzora za medije.
Pojedinosti potražite u „Specifikacije funkcija gumba serije BV400” na CD-ROM-u.
- Dostupna veličina medija koje je potrebno postaviti u pisač navedena je u nastavku.
 - Promjer role: maks. 107 mm (4,2 inča)
 - Unutarnji promjer jezgre: 38,1 mm (1,5 inča)
- Upotrijebite medije s vanjskim namatanjem i umetnите ih tako da je strana za ispis okrenuta prema gore.

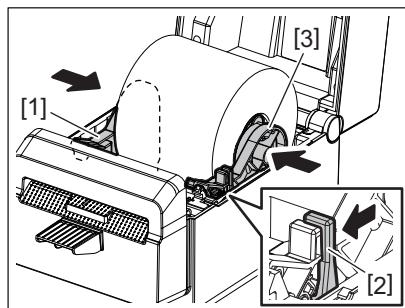
3 Postavite rolu za medije.

Postavite rolu za medije [1] između držača role za medije [2] tako da površina za ispisivanje izlazi prema gore.



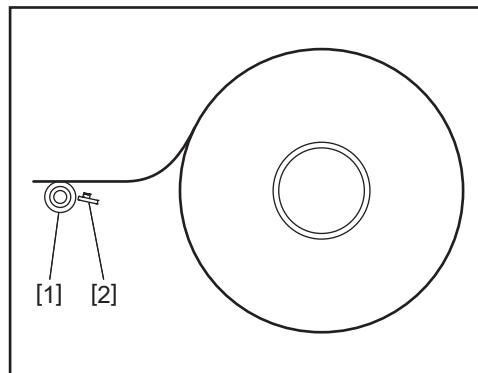
4 Poravnajte vodilice medija [1] prema širini role za medije.

Pridržavajući sigurnosnu polugu držača [2], pomaknite držač za medije [3] kako bi sigurno pričvrstili rolu za medije.



Napomena

- Provjerite je li površina za ispisivanje na pisaču izašla prema gore.
- Škarama odrežite rub medija.

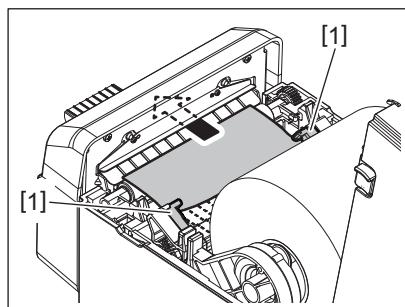


[1] Ispisni valjak

[2] Senzor papira (refleksivni senzor)

5 Stavite medij.

Provucite medij kroz vodilice medija [1] i zatim ga povucite dok ne dosegne prednji dio pisača.



Napomena

Nemojte vodilicama za medije previše pritiskati medije. U suprotnom će se medij savinuti i može prouzročiti zapinjanje ili pogrešno uvlačenje.

6 Zatvorite gornji poklopac.

Pojedinosti potražite u P.23 „9. Otvaranje i zatvaranje gornjeg poklopca”.

Napomena

Pobrinite se da ste do kraja zatvorili gornji poklopac. U suprotnom to bi moglo utjecati na kvalitetu ispisa.

7 Pritisnite gumb [FEED].

Provjerite uvlači li se medij kako treba.

11. Održavanje

Ovo poglavlje objašnjava rutinski postupak održavanja.

Kako bi osigurali neprestanu visoku kvalitetu rada vašeg pisača, redovito ili pri svakoj promjeni medija izvodite postupke održavanja.

Kada se pisač upotrebljava intenzivno (visoki protok), održavanje trebate provoditi svakodnevno. Kada se pisač ne upotrebljava intenzivno, održavanje trebate provoditi na tjednoj bazi.

⚠ UPOZORENJE

- Prije čišćenja pisača i njegove unutrašnjosti, kako bi bili sigurni pobrinite se da ste isključili napajanje pisača i odvojili utikač iz utičnice.
- Da biste izbjegli ozljede, pripazite da ne priklještite prste u utoru za papir tijekom otvaranja ili zatvaranja gornjeg poklopca. Možete se ozlijediti.
- Glava za ispis zagrijat će se tijekom ispisivanja. Stoga nemojte dodirivati glavu za ispis ili područje oko nje neposredno nakon ispisa. Ako je dodirnete za to vrijeme, možete zadobiti opekline.
- Ne prolijevajte vodu izravno na pisač. To može prouzročiti oštećenje, električni udar ili požar.

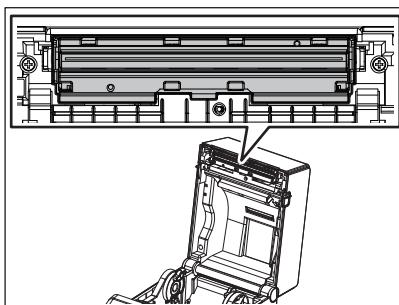
⚠ OPREZ

- Nemojte dopustiti nikakvim oštrim predmetima da dodirnu glavu za ispis i ispisni valjak. Moguća su oštećenja.
- Nemojte upotrebljavati nikakva hlapljiva otapala, uključujući razrjeđivač i benzen. Može doći do promjene boje poklopca, pogreške u ispisu ili oštećenja na pisaču.
- Nemojte dodirivati glavu za ispis golim rukama. Statički elektricitet može oštetiti glavu za ispis.

■ Glava za ispis

1 Isključite napajanje i otvorite gornji poklopac.

2 Očistite glavu za ispis olovkom za čišćenje (dodatakna oprema), štapićem s pamučnom glavom ili mekom krpom malo navlaženom etilnim alkoholom.



Napomena

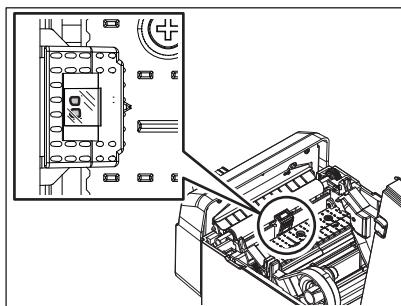
Glavu za ispis čistite nakon svake role s naljepnicama ili na kraju dana.

■ Senzori medija

1 Isključite napajanje i otvorite gornji poklopac.

2 Senzore za medij obrišite mekom krpom ili štapićem s pamučnom glavom malo navlaženim apsolutnim (čistim) etilnim alkoholom.

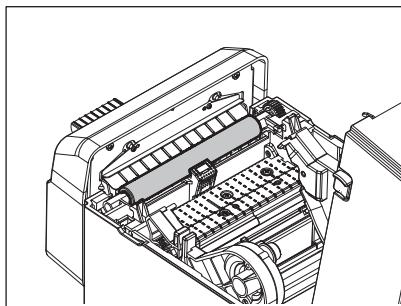
Uklonite prašinu i djeliće papira sa senzora za medij mekom suhom krpom.



■ Ispisni valjak

1 Isključite napajanje i otvorite gornji poklopac.

2 Obrišite ispisni valjak mekom krpom malo navlaženom silikonskim uljem.



OPREZ

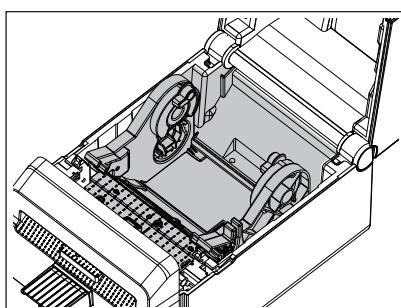
Ne nanosite alkohol na ispisni valjak. To može uzrokovati propadanje ispisnog valjka.

■ Kućište za medije

1 Isključite napajanje i otvorite gornji poklopac.

2 Nakon toga obrišite kućište medija suhom mekom krpom.

Ako je prljavština još prisutna, obrišite je mekom krpom malo navlaženom blagom otopinom sredstva za čišćenje.



■ Rezač

⚠ UPOZORENJE

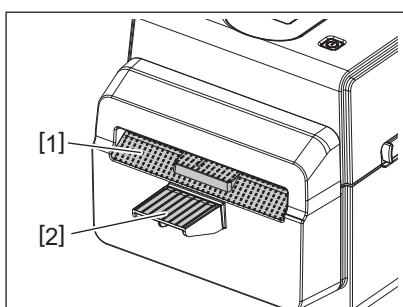
Oštrica rezača vrlo je oštra, stoga pazite da je ne dodirnete tijekom čišćenja.
Možete se ozlijediti.

Napomena

Rezač čistite nakon svake role s naljepnicama ili na kraju dana.

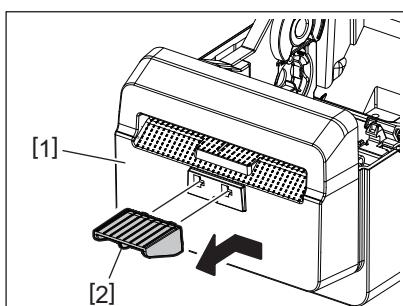
1 Isključite napajanje.

2 Suhom i mekom krpom brišite otvor za rezanje [1] i ladicu rezača [2].

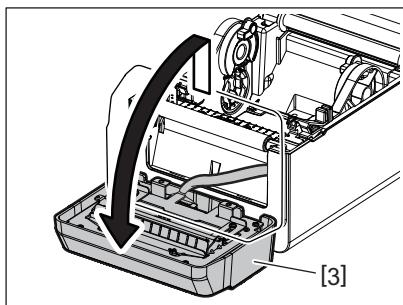


3 Otvorite gornji poklopac.

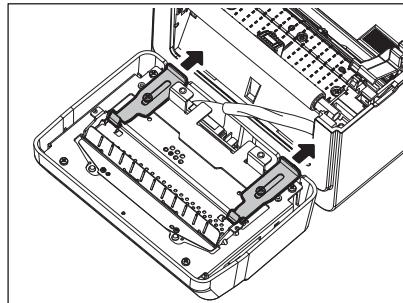
4 Uklonite ladicu rezača [2] iz jedinice rezača [1].



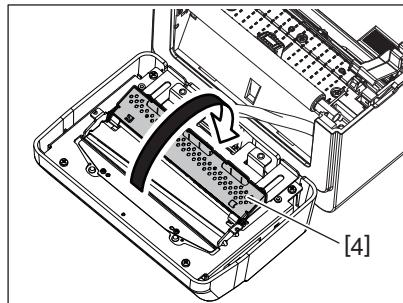
5 Podignite jedinicu rezača [3] iz pisača kako biste je uklonili.



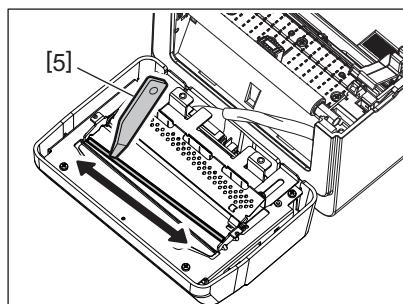
6 Dvije poluge pomaknite kako je prikazano strelicama.



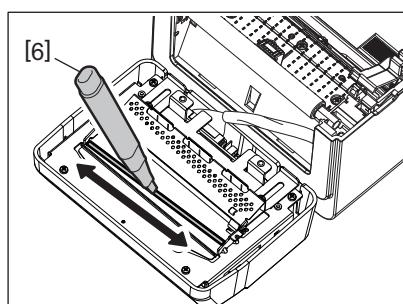
7 Otvorite vodilicu za papir [4].



8 Upotrijebite strugač (dodata oprema) [5] kako biste uklonili ostatke ljepila s oštice rezača.



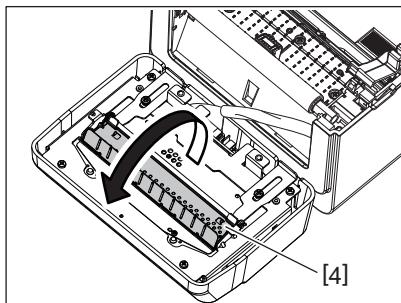
9 Upotrijebite olovku za čišćenje (dodata oprema) [6] kako biste očistili površinu oštice.



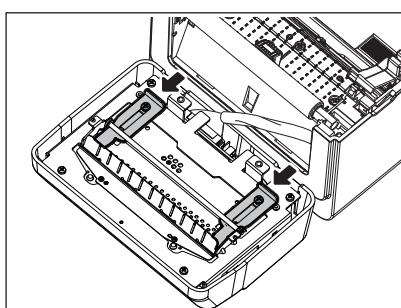
10 Zatvorite vodilicu za papir [4].

⚠️ UPOZORENJE

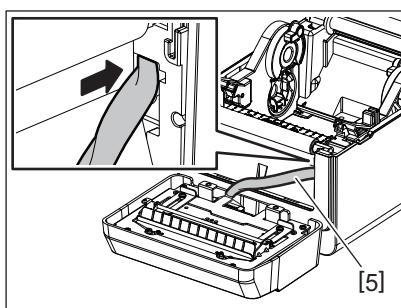
Pri zatvaranju vodilice za papir pazite da vam u vodilicu ne padne bilo kakav metalni predmet ili drugo strano tijelo, poput spajalice za papir. To može izazvati kvar pisača.



11 Vratite 2 poluge u izvorni položaj.

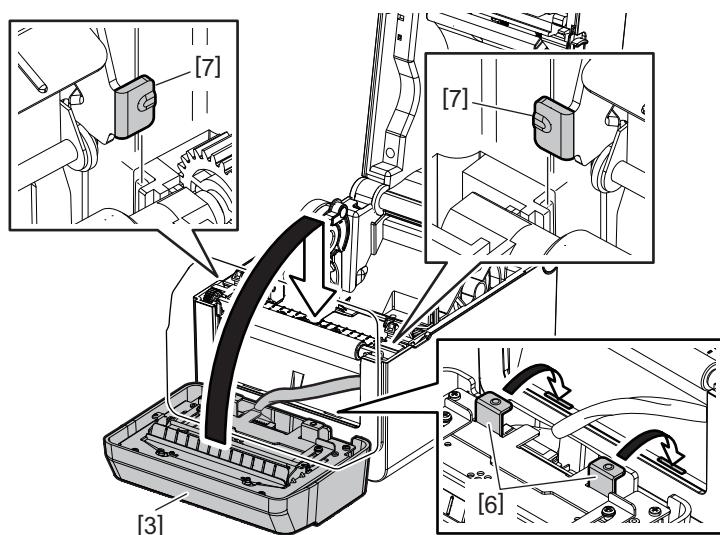


12 Pogurnite ožičenje rezača [5] u pisač.



13 Pričvrstite jedinicu rezača [3] u predviđeni položaj.

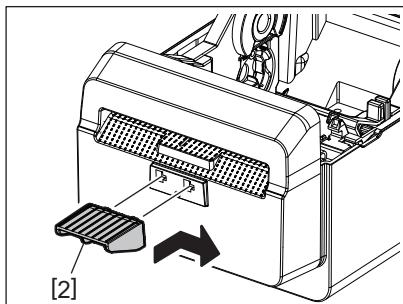
Pobrinite se da su dvije donje kuke [6] i dvije gornje kuke [7] jedinice rezača umetnute u otvore kako je prikazano strelicama.



⚠ OPREZ

Pobrinite se da je jedinica rezača ispravno pričvršćena.
U suprotnom bi moglo doći do poteškoća pri ispisivanju ili rezanju.

14 Pričvrstite ladicu rezača [2] na jedinicu rezača.



■ Kako skladištiti i rukovati s medijima

⚠ OPREZ

Pažljivo pregledajte i proučite informacije o potrošnom materijalu. Upotrebljavajte samo medije koji zadovoljavaju navedene zahtjeve. Uporabom nepropisnih medija možete skratiti vijek trajanja glave i izazvati probleme sa čitljivošću crtičnog koda ili kvalitetom ispisa. Svim medijima morate rukovati pažljivo kako biste izbjegli oštećenja medija ili pisača. Pažljivo pročitajte smjernice navedene u ovom odjeljku.

- Nemojte čuvati medije dulje od vijeka trajanja u skladištu koje preporučuje proizvođač.
- Medije čuvajte tako da stoje na ravnom kraju. Nemojte ih čuvati na zaobljenim stranama jer biste mogli spljoštiti tu stranu i izazivati isprekidano uvlačenje medija i lošu kvalitetu ispisa.
- Medije čuvajte u plastičnim vrećicama i vrećice uvijek ponovo zatvorite nakon otvaranja. Nezaštićeni mediji mogli bi se zaprljati, a dodatna abrazija zbog prašine i čestica prašine skraćuje vijek trajanja glave za ispis.
- Medije čuvajte na hladnom i suhom mjestu. Izbjegavajte mjesta izložena izravnoj sunčevoj svjetlosti, visokim temperaturama, velikoj vlažnosti, prašini ili plinovima.
- Toplinski papir koji se upotrebljava za izravni toplinski ispis ne smije imati specifikacije koje premašuju Na^+ 800 ppm, K^+ 250 ppm i Cl^- 500 ppm.
- Neke tinte koje se upotrebljavaju za tiskane medije mogu sadržavati sastojke koji skraćuju vijek trajanja glave za ispis. Nemojte upotrebljavati naljepnice prethodno ispisane tintom koja sadržava čvrste tvari kao što su kalcijev karbonat (CaCO_3) i kaolin (Al_2O_3 , 2SiO_2 , $2\text{H}_2\text{O}$).

Dodatne informacije potražite kod lokalnog distributera ili proizvođača medija.

12. Rješavanje problema

⚠ UPOZORENJE

Ako se problem ne može riješiti poduzimanjem radnji opisanih u ovom poglavlju, nemojte pokušavati popraviti pisač. Isključite pisač i iskopčajte kabel. Zatim zatražite pomoć od ovlaštenog servisera tvrtke Toshiba Tec.

■ Rješavanje problema

Simptom	Uzrok	Rješenja
Indikator POWER na pisaču ne zasvjetli kada se pritisne gumb [POWER].	Kabel za napajanje nije povezan s adapterom izmjenične struje.	Iskopčajte kabel za napajanje iz utičnice za napajanje izmjeničnom strujom. Utaknite kabel za napajanje u adapter za izmjeničnu struju i u utičnicu za napajanje izmjeničnom strujom. P.21 „7. Priključivanje adaptera izmjenične struje i kabela za napajanje”
	Došlo je do prekida napajanja ili nema napajanja u utičnici izmjenične struje.	Provjerite utičnicu izmjenične struje nekim drugim električnim uređajem. Ako nema napajanja, posavjetujte se s električarom ili serviserom vašeg distributera električne energije.
	Pregorio je osigurač u objektu ili je izbacila sklopka.	Provjerite osigurač ili sklopku.
	Priključak adaptera za izmjeničnu struju isključen je iz utičnice.	Iskopčajte kabel za napajanje iz utičnice za napajanje izmjeničnom strujom. Priključite priključak adaptera za izmjeničnu struju u utičnicu za napajanje i priključite kabel napajanja na utičnicu za izmjeničnu struju. P.21 „7. Priključivanje adaptera izmjenične struje i kabela za napajanje”
Medij ne izlazi.	Medij nije postavljen pravilno.	Pravilno postavite medij. P.24 „10. Postavljanje medija”
	Spojni kabel nije pravilno priključen.	Ponovno priključite spojni kabel. P.20 „6. Priključivanje kabela”
	Senzori za medij su prljavi.	Očistite senzore za medij. P.26 „11. Održavanje”
Ništa se ne ispisuje.	Čak i ako je odabran izravni toplinski način rada izravni toplinski mediji nisu umetnuti.	Umetnите izravni toplinski medij. P.24 „10. Postavljanje medija”
	Medij nije postavljen pravilno.	Pravilno postavite medij. P.24 „10. Postavljanje medija”
	Podaci za ispis ne šalju se s glavnog računala.	Pošaljite podatke za ispis.
Loš ispis	Ne upotrebljavaju se mediji koje je odobrila tvrtka Toshiba Tec Corporation.	Zamijenite medije onima koji su odobreni.
	Glava za ispis je zaprljana.	Očistite glavu za ispis. P.26 „11. Održavanje”
Nedostaju točke	Glava za ispis je zaprljana.	Očistite glavu za ispis. P.26 „11. Održavanje”
	Neke glave za ispis su oštećene.	Kada točke koje nedostaju utječu na ispis, isključite pisač i obratite se svojem predstavniku tvrtke Toshiba Tec Corporation te zatražite zamjenu glave za ispis.
Ispis se obavlja s prekidima.	To će se dogoditi kako bi se ohladila glava za ispis, čija se temperatura tijekom dugotrajnog neprekidnog ispisa povisila.	Nastavite koristiti pisač u ovom stanju. Nema problema povezanih s radnim vijekom i sigurnosti pisača.

Simptom	Uzrok	Rješenja
Zaglavljivanje medija događa se odmah nakon početka ispisa.	Ako pisač dugo vrijeme stoji i na njemu se ništa ne ispisuje, može doći do zaglavljivanja medija između naljepnice i ispisnog valjka.	Ako pisač neće biti u upotrebi dulje vrijeme, povucite polugu za otpuštanje držača prema sebi kako bi otpustili gornji poklopac tako da se na naljepnicu ne primjenjuje nikakav pritisak.
Pri kontinuiranom ispisu dolazi do zaglavljenja medija.	Ako se pri kontinuiranom ispisu glava za ispis zagrije, naljepnica se teže nanosi s ispisnog valjka.	Odaberite sporiju brzinu ispisivanja. Povećajte interval ispisa.
Crtični kodovi i 2D kodovi ne mogu se ispravno očitati.	Ovaj se simptom može pojavit zbog određenih značajka papira.	Povećajte veličinu modula. Odaberite sporiju brzinu ispisivanja. Usmjerjenje ispisa crtičnog koda promijenite slijeva nadesno u usmjerjenje od vrha prema dnu (okrenite za 90 stupnjeva). Provjerite postavke skenera.
Medij nije pravilno odrezan.	Oštrica rezača se približila kraju uporabnog vijeka.	Isključite pisač i zamolite predstavnika društva Toshiba Tec da zamjeni oštricu rezača.
Pogreška u bežičnoj LAN komunikaciji događa se odmah nakon uključivanja pisača.	Bit će potrebno pribl. 10 sekundi kako bi bežična LAN komunikacija bila omogućena dok indikator ONLINE svijetli.	Uključite pisač. Čekajte bar 10 sekundi nakon uključivanja indikatora ONLINE kako biste započeli komunikaciju.

■ Indikator stanja

Indikatori LED će svijetliti (UKLJUČENO) ili treperiti u skladu sa stanjem pisača.

LED			Stanje pisača
NAPAJANJE	ONLINE	ERROR	
Uključeno	Uključeno	Isključeno	Normalno - Mrežni način rada
Uključeno	Treperi	Isključeno	Normalno - Mrežni način rada (komuniciranje)
Uključeno	Isključeno	Isključeno	1. Gornji poklopac otvoren je u mrežnom načinu rada. 2. Ispisivanje je privremeno prekinuto (pauzirano).
Uključeno	Isključeno	Uključeno	1. Došlo je do pogreške u komunikaciji. (Samo kada se upotrebljava RS-232C) 2-1. Došlo je do zaglavljivanja medija. 2-2. Medij nije postavljen pravilno. 2-3. Odabrani su senzori za medije koji se razlikuju od medija koji će se upotrebljavati. 2-4. Senzor crnih oznaka nije pravilno poravnat sa crnim oznakama na mediju. 2-5. Veličina umetnutih medija razlikuje se od one za propisanu veličinu papira. 2-6. Razina senzora za medije nije prikladna za stvarni medij. 3. U jedinici rezača došlo je do zaglavljivanja medija. 4. Nema više medija. 5. Ispisivanje ili uvlačenje medija pokušava se kad je gornji poklopac otvoren. 6. Došlo je do problema u glavi za ispis. 7. Temperatura glave za ispis premašila je gornju granicu. 8. Došlo je do pogreške tijekom zapisivanja u flash ROM memoriju. 9. Došlo je do pogreške tijekom pokretanja flash ROM memorije. 10. Spremanje nije uspjelo jer na flash ROM memoriji nema dovoljno praznog prostora. 11. Tijekom nadogradnje ugrađenog programa u načinu za preuzimanje primljena je neispravna naredba, npr. naredba za ispisivanje.

LED			Stanje pisača
NAPAJANJE	ONLINE	ERROR	
Uključeno	Isključeno	Uključeno	12. Pri obavljanju neke od izvanrednih radnji navedenih u nastavku dolazi do greške sustava. (a) Naredba za dohvaćanjem dolazi s neuobičajene adrese. (b) Pristup podacima o riječi s mjesta izvan granice podataka o riječi. (c) Pristup podacima o dugo riječi s mjesta izvan granice podataka o dugo riječi. (d) Pristup području od 80000000H do FFFFFFFFH u logičkom prostoru u korisničkom načinu rada sustava. (e) Dešifrirana je nedefinirana naredba zadana u odjeljku koji nije odjeljak za odgodu. (f) Dešifrirana je nedefinirana naredba u odjeljku za odgodu. (g) Dešifrirana je naredba za ponovno zapisivanje u odjeljku za odgodu.

■ Uklanjanje zaglavljenog medija

⚠️ OPREZ

Nemojte upotrijebiti alat koji može oštetiti glavu za ispis.

Kada dođe do zaglavljenja medija, uklonite zaglavljeni medij iz pisača slijedeći postupak u nastavku.

- 1 Isključite napajanje.**
- 2 Otvorite gornji poklopac i uklonite rolu s medijem.**
- 3 Izvadite zaglavljeni medij iz pisača. NEMOJTE UPOTREBLJAVATI bilo kakva oštra pomagala ili alate jer biste mogli oštetiti pisač.**
- 4 Očistite glavu za ispis i ispisni valjak, a zatim uklonite prašinu ili strana tijela koja su ostala.**
- 5 Vratite medij i zatvorite gornji poklopac.**

13. Specifikacije pisača

U ovom poglavlju opisane su specifikacije pisača.

■ Pisač

Sljedeća tablica prikazuje specifikacije pisača.

Stavka		BV420D-GL02-QM-S
Napon napajanja		+24 V, 2,5 A istosmjerne struje (vanjski adapter za izmjeničnu struju)
Potrošnja energije		
Tijekom ispisa	60 W	
	4,4 W (bez dodatnih opcija)	
Raspon radne temperature	5 °C do 35 °C (41 °F do 95 °F)	
Raspon temperature čuvanja	od -20 °C do 60 °C (od -4 °F do 140 °F)	
Relativna vlažnost	25 % do 85 % relativne vlažnosti (bez kondenzacije)	
Vlažnost pri čuvanju	10 % do 90 % relativne vlažnosti (bez kondenzacije)	
Razlučivost	203 dpi (8 točaka/mm)	
Način ispisivanja	Izravno termičko	
Način izlaska medija	Rezanje	
Brzina ispisivanja	50,8 mm/s (2 inča/s), 76,2 mm/s (3 inča/s), 101,6 mm/s (4 inča/s), 127 mm/s (5 inča/s), 152,4 mm/s (6 inča/s), 177,8 mm/s (7 inča/s)	
Dostupne širine medija (uključujući papirnu podlogu)	32 mm (1,26") do 102 mm (4,0")	
Efektivna širina ispisa (maks.)	99,0 mm (3,9")	
Dimenzije (Š x D x V)	169 mm x 250 mm x 173 mm (6,66 inča x 9,84 inča x 6,81 inča) (bez izbočenih dijelova) 174 mm x 288 mm x 173 mm (6,85 inča x 11,34 inča x 6,81 inča) (uključujući izbočene dijelove)	
Težina	2,6 kg (5,7 lb)	
Dostupni tipovi crtičnih kodova	UPC-A, UPC-E, EAN8/13, UPC-A dodatak 2&5, UPC-E dodatak 2&5, EAN-8/13 dodatak 2&5, Code39, Code93, Code128, EAN128, NW7, MSI, Industrial 2 od 5, ITF, POSTNET, RM4SCC, KIX-code, GS1 Databar, USPS inteligentni crtični kód za poštu	
Dostupni dvodimenzionalni kodovi	Data Matrix, PDF417, QR kód, Maxi kód, Micro PDF417, Micro QR, GS1 Data Matrix, Aztec kód	
Dostupni fontovi	Bitmapa: 21 tipa, Obrub: 7 tipova, Znakovi koje je moguće ispisati: 132 tipa, Opcionalni TTF: 20 tipova, kineski pojednostavljeni 24 x 24, OTF (CJK)	
Broj okretaja	0°, 90°, 180°, 270°	
Standardno sučelje	USB 2.0 Hi-speed Ethernetsko sučelje (10BASE-T, 100BASE-TX)	
Dodatno sučelje	Serijsko sučelje (RS-232C) Bežično LAN sučelje (IEEE802.11a/b/g/n) Bluetooth sučelje (Ver.2.1+EDR)	

Napomena

- Data Matrix™ zaštitni je znak društva International Data Matrix Inc., U.S.
- PDF417™ zaštitni je znak društva Symbol Technologies Inc., US.
- QR Code je trgovачki žig tvrtke DENSO CORPORATION.
- Maxi Code je trgovачki žig tvrtke United Parcel Service of America, Inc., SAD.
- Bluetooth® registrirani je zaštitni znak u vlasništvu društva Bluetooth SIG, Inc.

■ Dodatne opcije

Napomena

Sljedeće opcije dostupne su kod vašeg najbližeg predstavnika tvrtke Toshiba Tec Corporation ili u sjedištu tvrtke Toshiba Tec Corporation.

Naziv dodatne opcije	Tip	Opis
Komplet za bežično LAN sučelje	BV700-WLAN-QM-S	Ovaj komplet sučelja omogućava komunikaciju s bežičnom LAN (WLAN) mrežom.
Komplet za Bluetooth sučelje	BV700-BLTH-QM-S	Ovaj komplet sučelja omogućava komunikaciju s Bluetooth mrežom.
Serijska (RS-232C) I/F ploča	BV700-RS-QM-S	Ovaj komplet za sučelje omogućava serijsku komunikaciju (RS-232C).
Poklopac adaptera za izmjeničnu struju (Crni)	BV924-ACD-QM-S	Pričvršćen na dno pisača kao kućište adaptera izmjenične struje

14. Specifikacije medija

U ovom poglavlju opisane su specifikacije medija.

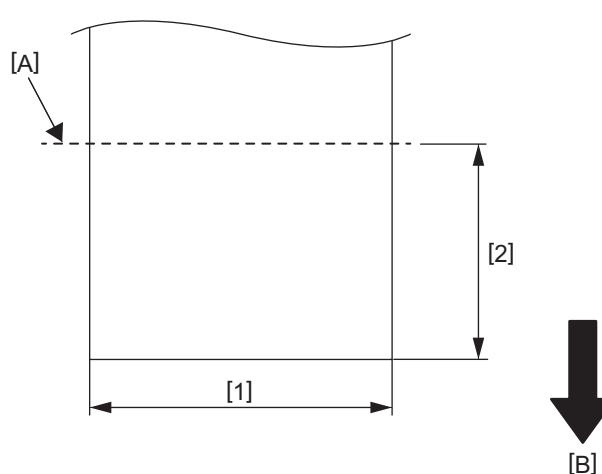
■ Medij

Pobrinite se da upotrebljavate medije koje je odobrila tvrtka Toshiba Tec Corporation. Jamstva se ne uvažavaju u slučaju problema uzrokovanih uporabom medija koje nije odobrila tvrtka Toshiba Tec Corporation. Informacije u vezi s medijima koje je odobrila tvrtka Toshiba Tec Corporation možete dobiti od ovlaštenog predstavnika tvrtke Toshiba Tec.

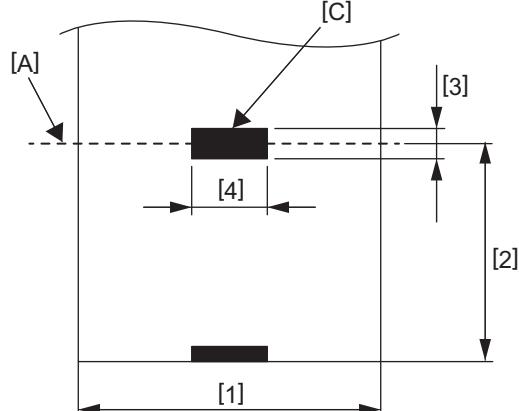
□ Tip medija

U donjoj tablici prikazane su veličine i oblici medija koji se mogu upotrebljavati na ovom pisaču.

Naljepnica bez crnih oznaka



Naljepnica s crnim oznakama



[A]: Položaj odrezivanja

[B]: Smjer uvlačenja

[C]: Crne oznake (na poledini)

Jedinica: mm (inč)

Način izlaska medija Stavka	Način odrezivanja
[1] Širina naljepnice	32,0 do 102,0 (1,26 do 4,0)
[2] Duljina rezanja	25,4 do 152,4 (1,0 do 6,0)
[3] Duljina crne oznake	6,0 do 10,0 (0,24 do 0,39)
[4] Širina crne oznake	Min. 8,0 (0,32)
Debljina	0,06 do 0,19 (0,0024 do 0,0074)
Maks. vanjski promjer role	Ø107 (4,2)
Smjer namatanja role	Namatanje s vanjske strane
Unutarnji promjer jezgre	38,1 (1,5)

Napomena

1. Da biste osigurali kvalitetu ispisa i dug vijek trajanja glave za ispis, upotrebljavajte samo medije koje je odobrila tvrtka Toshiba Tec Corporation.
2. Zaglavljivanje naljepnica vjerojatnije je pri završetku naljepnica jer su naljepnice oko jezgre papira intenzivnije namotane.

Pisač za crtične kodove

Vlasnički priručnik

BV420D-GL02-QM-S

Toshiba Tec Corporation

1-11-1, OSAKI, SHINAGAWA-KU, TOKYO, 141-8562, JAPAN

© 2020. – 2021. Toshiba Tec Corporation Sva prava pridržana

TISKANO U INDONEZIJI
EO133139
Ver03